

anno 9 n.11
13 marzo 2016

7 giorni di Circo

magazine del Club Amici del Circo



CLUB AMICI
DEL CIRCO



C.A.de.C.
(Club Amici del Circo)

Presidente: Francesco Mocellin

Consiglieri: Flavio Michi
Cristiano Carminati
Oreste Giordano
Francesco di Fluri

Per le modalità di iscrizione al Club Amici del Circo
contattare segreteriaacadec@gmail.com

7 Giorni di Circo, è il magazine che raccoglie tutti
i post del sito www.amicidelcirco.net dell'ultima
settimana ed è disponibile ogni domenica in for-
mato pdf utilizzabile per la stampa.

Per ricevere 7 Giorni di Circo in modo automatico
premi qui "[7 Giorni di Circo](#)"

In copertina Alyona Pavlova
(17° Festival Internazionale del Circo d'Italia
Latina – 17 ottobre 2015)
Foto F. Michi

Realizzazione
Gino Rossi

www.segreteriaacadec@gmail.com



Settimana n.10 - **SOMMARIO**

Il 5° Festival Internacional del Circ Ciutat de Figueres: le foto della premiazione – pag.4

E' uscita 'Sette giorni di Circo' – pag.6

9° Festival di Izhevsk: Marco Zoppi – pag.6

9° Festival di Izhevsk: il Palmares – pag.7

9° Festival di Izhevsk: la Troupe Mongolia – pag.7

Al Circo Orfei lo spettacolo del più giovane trapezista Guinness World Record – pag.8

Catania – pag.8

Una poesia dedicata a Moira Orfei – pag.8

La newsletter di marzo della Federation Mondial du Cirque – pag.9

A Gardaland la nuova area Kung Fu Panda – pag.13

9° Festival di Izhevsk: il "Lago dei Cigni" della Troupe Acrobatica Cinese – pag.13

Stefano Orfei Nones sui media – pag.14

Le Tournée di Luciano Ricci – pag.15

Il 5° Festival Internacional del Circ Ciutat de Figueres: le foto della premiazione

06.03.2016

Vi proponiamo le foto della premiazione del 5° Festival Internacional del Circ Ciutat de Figueres. Le ha scattate l'Amico Geronimo Vercillo, che ringraziamo.



Oro: Troupe Nomuna



Oro: Fan Dannee



Oro: Qin Warriors



Argento: Golden Dream



Argento: Vladimir Deryabkin



Argento: Duo 2-Zen 0



Bronzo: Duo Miracle



Bronzo: Duo Idols



Bronzo: Alexandra Levitskaya



Premio della Critica: Zhygaltsov Brothers



Swan Lake: Premio Immagine (fotografi)



Premio del Pubblico: Qin Warriors

E' uscita 'Sette giorni di Circo'

06.03.2016



Come ogni settimana è uscita '**Sette giorni di Circo**', la **Newsletter** del **Club Amici del Circo**!

In copertina **Alexander Batuev** (al **17° International Circus Festival of Italy - Latina** - ottobre 2015). Una foto di Flavio Michi.

Nella nostra newsletter trovate anche il Quick Response Barcode. Si tratta di un codice posto accanto ai link tramite il quale potrete visualizzare il video o la galleria fotografica direttamente dal telefono o dal tablet. Stampate quindi la nostra newsletter, scaricate sul vostro dispositivo l'applicazione del QR Barcode, e quando vorrete rivedere un video, per esempio, puntate sul codice e guardatelo!

Non perdetevi le tournées curate da Luciano Ricci. Se non ricevete ancora la nostra Newsletter scrivete a clubamicidelcirco@gmail.com

6

9° Festival di Izhevsk: Marco Zoppi

06.03.2016

Il nostro Marco Zoppi, con le sue magiche bolle di sapone, al 9° Festival Internazionale del Circo di Izhevsk.

da **YouTube** <https://www.youtube.com/watch?v=j6p1dhCVWR0>



9° Festival di Izhevsk: il Palmares

08.03.2016



Artisti mongoli e cinesi hanno vinto l'Oro al Festival del Circo a Izhevsk, in Udmurtia.

Oro

- Troupe Mongolia**, bascule e volteggio, Mongolia
- Troupe Acrobatica Cinese**, equilibrismo e lassos, Cina

Argento

- Gustavo Sartori**, tessuti, Brasile
- Saulo Sarmiento**, acrobata al palo aereo, Spagna
- Alexandre Batuev**, contorsionismo, Russia

Bronzo

- Vlad Myagkostupov**, giocoliere, Stati Uniti
- Daria Vintilova**, trapezino, Canada
- Jordan**, contorsionismo, Stati Uniti
- Boris Nikishkin**, clown, Russia

Premi più alto ordine ha preso due dei gruppo più numeroso. La giuria ha apprezzato le due sale di artisti cinesi: Gruppo equilibr "Il lago dei cigni" e una performance con un lazo, "Sonny Boy". Inoltre, l' "oro" ha ricevuto gli ospiti dalla Mongolia, che ha parlato a teeter tavole e nel genere "voltizh gruppo".

9° Festival di Izhevsk: la Troupe Mongolia

08.03.2016

Ecco il numero presentato dalla troupe della Mongolia che ha vinto l'Oro al 9° Festival Internazionale del Circo di Izhevsk.

da **YouTube** <https://www.youtube.com/watch?v=HArntnJMJBk>



Al Circo Orfei lo spettacolo del più giovane trapezista Guinness World Record

09.03.2016



GENOVA - Per la prima volta a Genova sbarca lo spettacolo del Circo Nelly Orfei intitolato 'Lo spettacolo dei campioni' presso il Piazzale Kennedy, dall'11 marzo al 28 marzo.

Nello show in esclusiva mondiale il 'Tasformer', la trasformazione dal vivo di un'auto in un vero e proprio gigantesco robot vivente. Presentati anche i più giovani acrobati al mondo: Michael, 14 anni, entrato nel Guinness World Record per aver effettuato il quadruplo salto mortale a **15 metri di altezza.**

Insieme alla sorella Angela si era esibito davanti ai reali di Monaco e con il triplo salto mortale bendato ha vinto l'oro al Festival Mondiale del Circo di Montecarlo. Si tratta dell'unico giovane circense ad essersi esibito dinanzi a due Papi. **Papa Benedetto XVI e Papa Francesco.**

da primocanale

Catania

09.03.2016



Domenica 13 marzo 2016, a partire dalle ore 18.00, presso il **Piccolo Teatro di Catania**, andrà in scena lo spettacolo 'Il Circo' di e con **Adriano Aiello** con la regia di **David Larible**.

Il Circo al Piccolo Teatro di Catania il 13 marzo 2016

Nell'immaginario collettivo il caleidoscopio del circo ruota soprattutto sul personaggio del clown, figura che da tempo Adriano Aiello – allievo del maestro David Larible (dal New York Times definito “il clown più bravo al mondo”) – riporta in vita sulla scena e, spesso, anche nel quotidiano, con la collaborazione dei suoi due fidi alter ego Bruno Morello e Salvo Giorgio. Questa volta – sempre sotto l’attenta guida di Larible e sempre secondo la loro collaudata formula di interazione fra azione drammatica e musica live – i tre allargano la visuale anche ad altre figure circensi (quali acrobati e domatori) prendendo a pretesto una strana dimensione onirica: in seguito ad un banale incidente in soffitta, infatti, il protagonista senza nome (Adriano Aiello) entra in un sogno dove rivive magiche atmosfere ed improbabili numeri da chapiteau. Nel vortice tra una gag e l’altra, il sognatore

incontrerà un serio direttore del circo, un aiutante, una soubrette e una donna-cannone, che coinvolgerà tutti (insieme al pubblico) in una serie di giochi e di lazzi che si snoderanno senza posa sino al suo risveglio; e a quel punto un esito – invero inatteso – chiuderà le danze con un passo doppio di scoperte e di emozioni fino al gran finale. Dove la risata indosserà la magica veste del sentimento, come l'icona del clown vuole, promette e mantiene.

da cataniatoday

Una poesia dedicata a Moira Orfei

09.03.2016

Una poesia dedicata a Moira Orfei, scritta da Carmine Donnola, è stata letta e consegnata a Walter Nones in occasione della permanenza del circo a Tito (PZ). Ringraziamo il giovane amico Armando Alò che ce l'ha segnalata e che grazie alla sua passione per il circo e per Moira l'ha ispirata.

da **YouTube** <https://www.youtube.com/embed/T3fMfEZiWHM>



La newsletter di marzo della Federation Mondiale du Cirque

09.03.2016

In questo numero la notizia della nomina ad Ambasciatori del Circo per il cinese Zhigang Su e per Urs Pilz. Si parla anche della 7a Giornata Mondiale del Circo, della scomparsa di Patrick Hourdequin, della 5a New Generation.



Newsletter

Preserving Circus Culture and
Promoting the Art of Happiness

March 2016

Mr. Zhigang Su named Federation Ambassador of Circus 2016

Mr. Zhigang Su became the second Chinese national to be named Ambassador of Circus by the Fédération Mondiale du Cirque and was honored at the annual Circus Directors' Luncheon at the Hotel Hermitage in Monaco on 17 January 2016. Mr. Su is the Chairman of the Guangdong Chime-Long Group, which owns and operates the Chime-Long theme parks, including the Chime-Long International Circus. Mr. Su joins previously named Ambassadors, Mr. Tadashi Kinoshita (2015); Mr. Kenneth Feld (2013); Frau Christel Sembach-Krone (2012); Madame Xia Juhua (2011); Mr. Franz Czeisler (2010); and Mr. Alexander A. Volkov (2009). H.S.H. Princess Stephanie of Monaco was named "Extraordinary Ambassador" in 2014 for her unending commitment to circus and work in rescuing former circus elephants Baby and Nepal from euthanasia.



Federation President Mr. Urs Pilz Surprised with Ambassadorship awarded by HSH Princess Stephanie!!!

Moments after the Federation President named Mr. Zhigang Su as the Federation's 2016 Ambassador of Circus, Honorary President H.S.H Princess Stephanie of Monaco surprised Mr. Pilz by naming him Ambassador due to his lifelong contribution to Circus Arts and Culture and extraordinary achievements as Artistic Director of the Festival International du Cirque de Monte-Carlo since the early days of the Festival. Congratulations Mr. Pilz!





7th World Circus Day Registration Open

The theme of the Seventh World Circus Day is 'Collaboration & Cooperation for the Future of Circus'. The Federation encourages professional and youth circuses and others in the Circus Community to partner on World Circus Day events and to post images of their collaboration on the Federation website.

Register your event at http://www.circusfederation.org/2016_wcd

Collaboration & Cooperation for the Future of Circus



Wenatchee Youth Circus & Circus Joseph Ashton



Ringling Bros. and Barnum & Bailey Circus & Circus Harmony

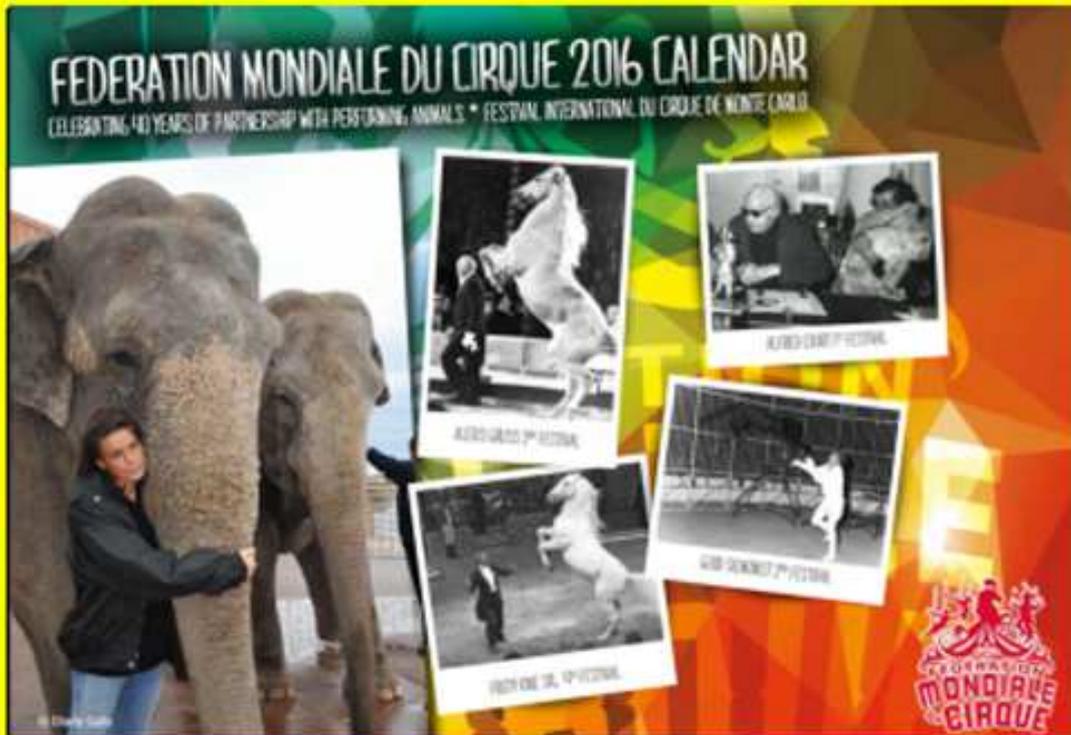


Circus Flora & Circus Harmony

The Federation is looking for interesting and unique partnerships that bring together different parts of the Circus Community to celebrate World Circus Day. Register your event and post images, media links, etc. Best images will be featured in Planet Circus!



2016 Calendars Celebrating 40 Years of Partnership with Performing Animals at the Festival International du Cirque de Monte Carlo



Calendars may be purchased in the Federation online Boutique.

Calendars can be ordered in bulk (minimum 25 calendars) at a cost of 5 EUR per calendar plus postage.

To order please contact: admin@circusfederation.org

Condolences

The Fédération Mondiale du Cirque offers its condolences to the family of Mr. Patrick Hourdequin. It is with great sadness that we learned of the death of Mr Hourdequin, an emblematic and exceptional man in the circus world.

Over the years, we have enjoyed many events in his period as director of the Princess Grace Theatre. As President of the Association of Circus Friends of Monaco he showed a great passion for the circus and made a significant contribution to Circus Art and Culture. With the death of Mr. Hourdequin, part of the memory of the circus disappears.





Social Media Project at the Festival

Check out the Facebook page of the Festival International de Cirque de Monte Carlo!

https://www.facebook.com/FESTIVAL-INTERNATIONAL-DE-CIRQUE-DE-MONTE-CARLO-INEO-ARTISTES-191876676675/photos_stream



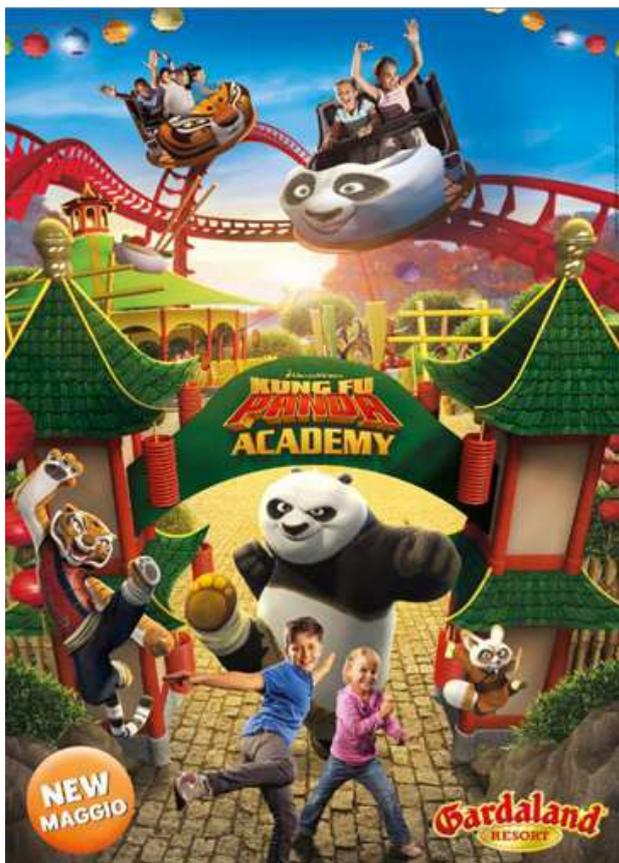
5th New Generation Award for Alexander Lichner!!

Mr. John Le Mare delivered the Fédération Mondiale du Cirque award to New Generation trapeze artist Alexander Lichner.



A Gardaland la nuova area Kung Fu Panda

10.03.2016



La novità 2016 di Gardaland Resort è l'area Kung Fu Panda Academy, ispirata ai personaggi del nuovo film "Kung Fu Panda 3" e dedicata all'intrattenimento di tutta la famiglia. Debutterà il prossimo maggio.

In essa i bambini potranno immergersi totalmente nel mondo di Po, incontreranno in prima persona il panda gigante, grande appassionato di arti marziali, e la sua forte e coraggiosa amica Tigre. Con loro avranno la possibilità di imparare e perfezionare le proprie abilità per diventare grandi maestri di Kung Fu. Ci saranno anche nuove montagne russe che proporranno discese e divertenti rotazioni, grazie alle quali sarà possibile sviluppare il coraggio dei veri "Guerrieri Dragone".

La nuova area a tema, nata da un accordo con DreamWorks Animation, colosso americano specializzato nella realizzazione e produzione di film di animazione, proporrà attrazioni, giochi interattivi e tantissima animazione.

Un altro importante evento da segnare in agenda per la nuova stagione è GARDALAND MAGIC CIRCUS [new]. Dal 9 al 17 aprile Gardaland presenterà al suo pubblico, in anteprima assoluta, una stupefacente ininterrotta kermesse lunga 9 intense coloratissime giornate, dedicata al divertente e giocoso mondo del circo. Il Parco si trasformerà in uno stra-

ordinario allegro scenario circense, una sorta di grande variopinto carosello dove straordinari spettacoli, musica, movimento, scherzi e risate faranno da padroni! Ballerini, artisti di strada, spericolati acrobati, audaci trampolieri passeggeranno indisturbati insieme a giocolieri con cerchi, palle e clave. E ancora... allegre fanfare e gioiose parate disseminate ovunque stupiranno grandi e bambini. Ogni mattina, all'apertura del Parco, Prezzemolo darà il benvenuto a tutti gli Ospiti indossando un elegantissimo costume da direttore di circo!

E sabato 16 aprile, in occasione della 7a Giornata Mondiale del Circo 2016, presso il Teatro Tenda, Gardaland dedicherà un fantastico spettacolo al circo, alla sua universalità, alle sue varietà di espressione e al patrimonio culturale che rappresenta.

Per il 2016 gli abbonamenti a Gardaland sono personalizzati e variano tra 52, 70 e 85 euro. Tutti gli abbonamenti prevedono ingresso al parco illimitato dal 24 marzo al 1° novembre.
da **viaggiare**

9° Festival di Izhevsk: il "Lago dei Cigni" della Troupe Acrobatica Cinese

11.03.2016

Uno dei due Oro del 9° Festival Internazionale del Circo di Izhevsk, in Udmurtia: il "Lago dei Cigni" della Troupe Acrobatica Cinese, già vincitore dell'Oro al recente 17° Festival Internazionale del Circo of Italy, a Latina.

da **YouTube** <https://www.youtube.com/watch?v=MoMT3Hk-UQA>



Stefano Orfei Nones sui media

11.03.2016



In questi giorni, in concomitanza con l'inizio delle serate dell'"Isola dei famosi", il nostro Stefano Orfei Nones appare su tutti gli organi di stampa. Un ottimo inizio il suo...Non diciamo altro per scarsanza. Ringraziamo l'Amico Nicola della Calce per gli articoli che vi proponiamo. E..... Forza Stefano!!!

14

settimanale CHI del 10 marzo 2016



Le Tournée di Luciano Ricci

 <p>Acquatico Dell'Acqua (Marcello Dell'Acqua)</p> <ul style="list-style-type: none"> • AUGUSTA (SR) dal 10.03.2016 al 14.03.2016 	 <p>Delle Stelle (Bruno Niemen)</p> <ul style="list-style-type: none"> • GRIGNASCO (NO) dal 11.03.2016 al 20.03.2016
<p>Acquatico Magnifico (A. Rossi)</p> <ul style="list-style-type: none"> • CASTELNUOVO RANGONE (MO) dal 11.03.2016 al 14.03.2016 	 <p>Di Praga (F.lli Cristiani)</p> <ul style="list-style-type: none"> • POZZONOVO (PD) dal 03.03.2016 al 13.03.2016
 <p>Acquatico Torres (Torregrossa)</p> <ul style="list-style-type: none"> • MELISSA (KR) (TORRE) dal 11.03.2016 al 14.03.2016 • STRONGOLI (KR) dal 18.03.2016 al 22.03.2016 	 <p>Di Spagna (Carbonari)</p> <ul style="list-style-type: none"> • CORATO (BA) dal 12.03.2016 al 20.03.2016
 <p>Acquatico Zoppis</p> <ul style="list-style-type: none"> • ANCONA (AN) dal 11.03.2016 al 21.03.2016 • PESCARA (PE) dal 25.03.2016 al 04.04.2016 	 <p>Di Vienna (Vassallo)</p> <ul style="list-style-type: none"> • STORO (TN) dal 11.03.2016 al 14.03.2016
<p>Altea Orfei (Tucci) + Denji</p> <ul style="list-style-type: none"> • VALMONTONE (RM) dal 11.03.2016 al 14.03.2016 	 <p>Dylan</p> <ul style="list-style-type: none"> • QUISTELLO (MN) dal 11.03.2016 al 13.03.2016 • MIRANDOLA (MO) dal 18.03.2016 al 27.03.2016
 <p>Amedeo Orfei</p> <ul style="list-style-type: none"> • POLISTENA (RC) dal 10.03.2016 al 14.03.2016 	 <p>Eleonora Orfei (D. Montemagno)</p> <ul style="list-style-type: none"> • COMISO (RG) dal 10.03.2016 al 14.03.2016 • RAGUSA (RG) dal 17.03.2016 al 28.03.2016
 <p>Arbell (Canestrelli)</p> <ul style="list-style-type: none"> • PALO DEL COLLE (BA) dal 10.03.2016 al 14.03.2016 	 <p>Festival Circus (Rossi-Folloni)</p> <ul style="list-style-type: none"> • GALATINA (LE) dal 03.03.2016 al 13.03.2016
<p>Arena (Musumeci)</p> <ul style="list-style-type: none"> • SIRACUSA (SR) dal 13.03.2016 al 13.03.2016 • BARCELLONA POZZO DI GOTTO (ME) dal 16.03.2016 al 16.03.2016 • OLIVERI (ME) dal 20.03.2016 al 20.03.2016 • CATANIA (CT) (SAN GIOVANNI GALERMO) dal 25.03.2016 al 25.03.2016 • CARLENTINI (SR) dal 26.03.2016 al 26.03.2016 • LIPARI (ME) dal 27.03.2016 al 27.03.2016 	 <p>Grioni</p> <ul style="list-style-type: none"> • OGGIONO (LC) dal 11.03.2016 al 20.03.2016
 <p>Arix - Monaco (Maugeri)</p> <ul style="list-style-type: none"> • FONTANELATO (FR) dal 11.03.2016 al 13.03.2016 	 <p>Hamar Rolando Orfei (Coda Prin)</p> <ul style="list-style-type: none"> • RIETI (RI) dal 10.03.2016 al 21.03.2016 • L'AQUILA (AQ) dal 25.03.2016 al 11.04.2016
 <p>Armando Orfei Revolution</p> <ul style="list-style-type: none"> • VENEGONO INFERIORE (VA) dal 10.03.2016 al 21.03.2016 	<p>Harryson + Colber</p> <ul style="list-style-type: none"> • NEGRAR (VR) dal 04.03.2016 al 13.03.2016
 <p>Braum (Bucci)</p> <ul style="list-style-type: none"> • ARCOLE (VR) dal 11.03.2016 al 14.03.2016 • ROVOLON (PD) (BASTIA) dal 18.03.2016 al 22.03.2016 	 <p>Henry Niuman (Intruglio)</p> <ul style="list-style-type: none"> • SANT'ORESTE (RM) dal 11.03.2016 al 13.03.2016 • CAMPAGNANO DI ROMA (RM) dal 17.03.2016 al 21.03.2016
<p>Cartoons (Folloni)</p> <ul style="list-style-type: none"> • CORNATE D'ADDA (MB) dal 11.03.2016 al 14.03.2016 	<p>Horrorrock</p> <ul style="list-style-type: none"> • TORINO (TO) dal 25.03.2016 al 17.04.2016
 <p>Coliseum Roma + Sandra Orfei (E. Vassallo)</p> <ul style="list-style-type: none"> • MARSALA (TP) dal 03.03.2016 al 14.03.2016 	 <p>Kino (Caveagna)</p> <ul style="list-style-type: none"> • BOLLATE (MI) dal 11.03.2016 al 21.03.2016
<p>Darix Togni Martin (Togni-Martino)</p> <ul style="list-style-type: none"> • MELFI (FZ) dal 11.03.2016 al 14.03.2016 	 <p>Kronos (Caroli-Rossi)</p> <ul style="list-style-type: none"> • ARBUS (CA) dal 11.03.2016 al 13.03.2016
	 <p>Lidia Togni</p> <ul style="list-style-type: none"> • MERCATO SAN SEVERINO (SA) dal 10.03.2016 al 14.03.2016 • TRENTOLA DUCENTA (CE) dal 17.03.2016 al 22.03.2016 • MONDRAGONE (CE) dal 25.03.2016 al 29.03.2016

	Lidia Togni Festival (Davide Togni) • ANAGNI (FR) dal 11.03.2016 al 14.03.2016		Odeon • CASELLE TORINESE (TO) dal 11.03.2016 al 13.03.2016
	Marina Orfei (Fam. Monti) • SALVE (LE) dal 11.03.2016 al 13.03.2016 • PRESICCE (LE) dal 17.03.2016 al 21.03.2016		
	Marins (Marino Ottavio) • VERNOLE (LE) dal 10.03.2016 al 13.03.2016		
	Martini (A. Martini) • ISERNIA (IS) dal 16.03.2016 al 20.03.2016		
	Martini Rinaldo Orfei • BERNALDA (MT) dal 18.03.2016 al 20.03.2016		
	Medrano (Casartelli) • MONDOVI' (CN) dal 11.03.2016 al 14.03.2016		
	Millennium • PISA (PI) dal 03.03.2016 al 21.03.2016		
	Moira Orfei • TARANTO (TA) dal 11.03.2016 al 21.03.2016		
	Montecarlo (Nicolay) • MARGHERITA DI SAVOIA (FG) dal 11.03.2016 al 15.03.2016		
	Nando Orfei (Anselmi) • MILANO (MI) (Piazzale Lodi) dal 18.12.2015 al 10.04.2016		
	Nelly Orfei (Darix Martin) • GENOVA (GE) dal 11.03.2016 al 28.03.2016		Zavatta Haudibert • MASCALI (CT) dal 10.03.2016 al 14.03.2016
	Niuman (Busnelli-Rossi) • BASSANO DEL GRAPPA (VI) dal 10.03.2016 al 21.03.2016		